Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura

Reuniones en Zoom
Orientaciones para los participantes

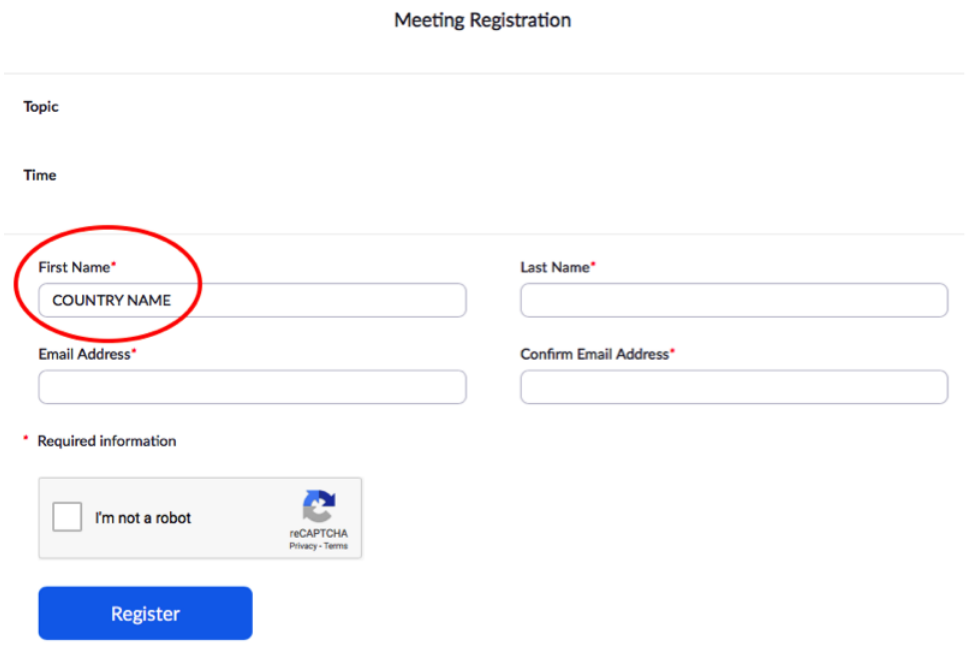
Esta reunión virtual se llevará a cabo usando la plataforma Zoom. Se dispondrá de interpretación.

Los participantes pueden acceder a Zoom desde cualquier tipo de dispositivo por medio de su navegador o de la aplicación. Recomendamos encarecidamente que se descarguen la aplicación en su dispositivo para mayor facilidad de uso y que utilicen una computadora o un portátil con conexión Ethernet (línea fija) antes que conexión inalámbrica (wifi).

Les rogamos que presten particular atención a los siguientes procedimientos:

1. Hagan clic en el enlace recibido en la invitación y procedan a inscribirse en la reunión.

2. Introduzcan sus datos en el formulario de inscripción asegurándose de escribir el nombre de su país en inglés y en mayúsculas en el campo del nombre (First Name).



3. A continuación recibirán un correo electrónico de confirmación con el enlace para acceder a la sala de reunión virtual. La FAO recomienda que se complete el procedimiento de inscripción al menos 30 minutos antes del inicio de la reunión.

4. Utilicen cascos o auriculares USB con micrófono integrado.

5. Apaguen todas las notificaciones sonoras (Skype, WhatsApp, correos electrónicos, etc.) mientras se encuentren participando en la reunión y asegúrense de estar en un lugar sin ruido de fondo o eco.

6. Asegúrense de entrar en la sala de reunión virtual con el **micrófono silenciado** y actívenlo (1) tan solo cuando hablen.

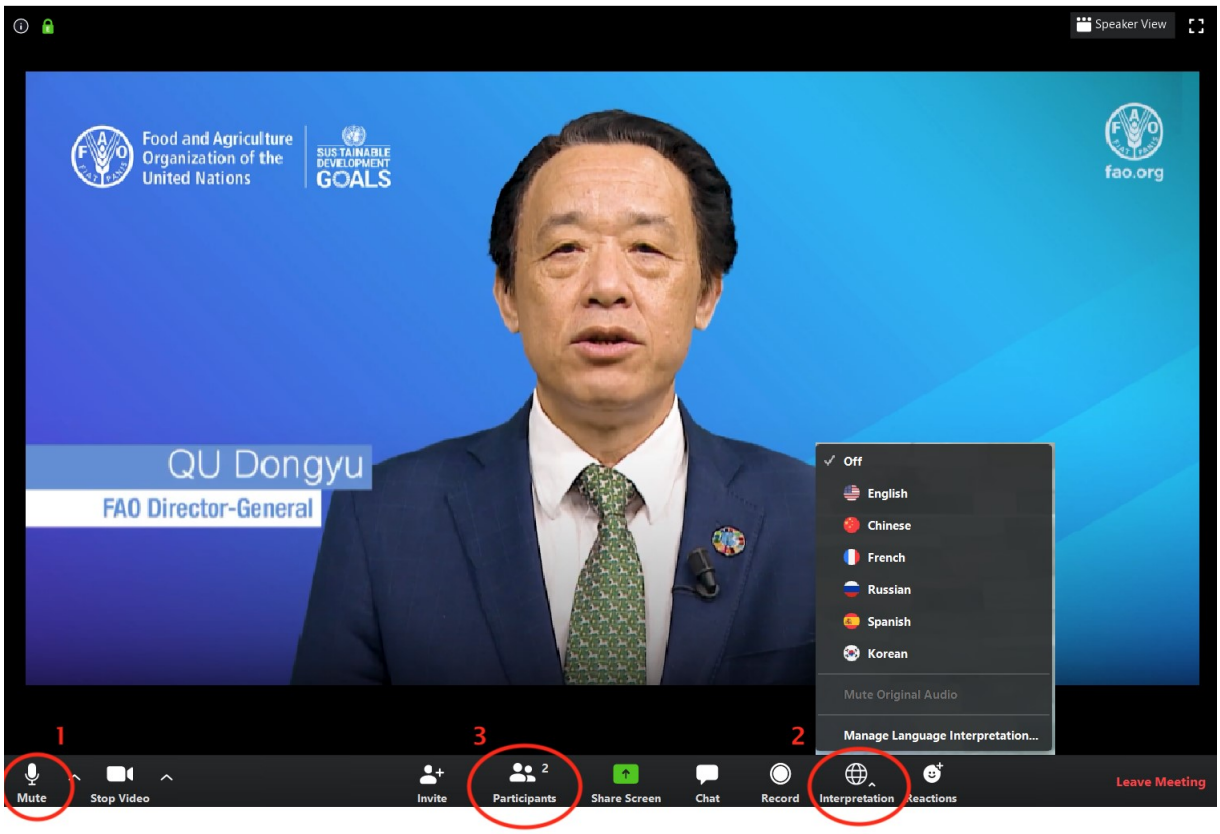
7. Seleccionen el idioma que deseen escuchar en el **menú de interpretación** (2). Sírvanse observar que, debido a una limitación técnica de la plataforma, el árabe se puede escuchar en el canal del coreano; la FAO ha solicitado ya a Zoom que añada un canal específico para el árabe en su próxima versión.

8. Si desea hacer uso de la palabra, utilice la función de **levantar la mano** del menú Participantes (3).

9. Tenga en cuenta que si realiza una intervención en un idioma distinto al que está escuchando, necesita desactivar la interpretación seleccionando "Desactivado" (Off) en el menú de interpretación.

10. Les rogamos que al hablar tengan en cuenta el entorno de participación remota (hablen más despacio y con mayor claridad, eviten usar demasiadas siglas, etc.).

11. Si tienen intención de leer una declaración preparada o de realizar una exposición, a fin de garantizar la precisión de la interpretación les rogamos que las envíen antes del inicio de la reunión o con la suficiente antelación antes de su intervención a

FAO-Interpretation@fao.org

Serán para uso exclusivo de los intérpretes, quienes las tratarán como confidenciales y las cotejarán con la intervención.